

13	Schulbildung, Studium <i>School, University</i>				
	Schulart, Studienrichtung, <i>Kind of school</i>	Ausbildungsstätte <i>Educational institutions</i>	von / bis from / to	Abschlussprüfungen (auch Promotion usw.) <i>Final examinations (Ph.D. etc.)</i>	
			Art <i>Kind</i>	Datum <i>Date</i>	Ergebnis <i>Results</i>
14	Berufsbezogene Laufbahn- und sonstige Prüfungen <i>Professional career and other examinations</i>				
	Art <i>Description</i>			Datum <i>Date</i>	Ergebnis <i>Result</i>
15	Besondere Kenntnisse und Fähigkeiten (Sprachkenntnisse, Kurzschrift, Maschinenschreiben usw.) <i>Special knowledge and ability (Languages, typewriting etc.)</i>				
16	Wehrdienst, Zivildienst <i>Military service / Alternative social work</i>	vom <i>from</i>	bis <i>to</i>		
	Vom Wehrdienst / Zivildienst vorzeitig beurlaubt <i>Leave of absence</i>	vom <i>from</i>	bis <i>to</i>		

17

Berufliche Tätigkeit (einschl. Berufsausbildung)

Lückenlose Darstellung in zeitlicher Reihenfolge außerhalb und innerhalb des öffentlichen Dienstes
(auch Lehrzeiten, Zeiten im Angestellten- und Arbeiterverhältnis, berufliche Lehrgänge, Zeiten ohne Berufstätigkeit);
Versetzungen, Abordnungen, Beurlaubungen, Freistellungen, Teilzeitbeschäftigungen

Professional career (including training)

Please give a complete chronological account of your career to date in both the public and non-public sector

<i>vom / bis from / to</i>	<i>Arbeitgeber / Dienststelle / Selbständiger Employer / Place of work / Self-employed</i>	<i>Art / Umfang der Tätigkeit / Maßnahme Detailed description of task involved</i>

18	Laufbahnrechtlicher Werdegang (einschl. Vorbereitungsdienst) <i>Career development (including preliminary training)</i>		
	Ernennung / Amtsübertragung <i>Appointment / Transfer of office</i>	am <i>on</i>	mit Wirkung vom <i>with effect from</i>
19	Bemerkungen (z. B. Nebentätigkeiten im Zeitpunkt der Bewerbung) <i>Comments (e.g. subsidiary activity at the time of application)</i>		
20	<p>a) Mitglied welcher Krankenkasse: <i>a) Member which sick-fund:</i></p> <p>b) Versicherungsnummer der Sozialversicherung: <i>b) Social security number:</i></p> <p>c) Versicherungsnummer der Versorgungsanstalt des Bundes u. der Länder (VBL): <i>c) Social insurance number at the public supply service of confederation (VBL):</i></p> <p>d) Bankverbindung: <i>d) Banking-account:</i></p>		
Ort / Datum <i>Place / Date</i>		Unterschrift <i>Signature</i>	